

# PROFI CARE®

## Bedienungsanleitung

Instruction Manual • Gebruiksaanwijzing • Mode d'emploi • Manual de instrucciones  
Istruzioni per l'uso • Instrukcja obsługi / Gwarancja • Használati utasítás  
Руководство по эксплуатации • دليل التعليمات



## Glas-Konvektorheizung PC-GKH 3118

Glass convector heater • Glazen convectorverwarming • Convecteur en verre  
Convector de vidrio • Termoconvettore in vetro • Szklany grzejnik konwektorowy  
Üveg konvektoros fűtőtest • Стекланный конвекторный обогреватель • سخان الحراري الزجاجي

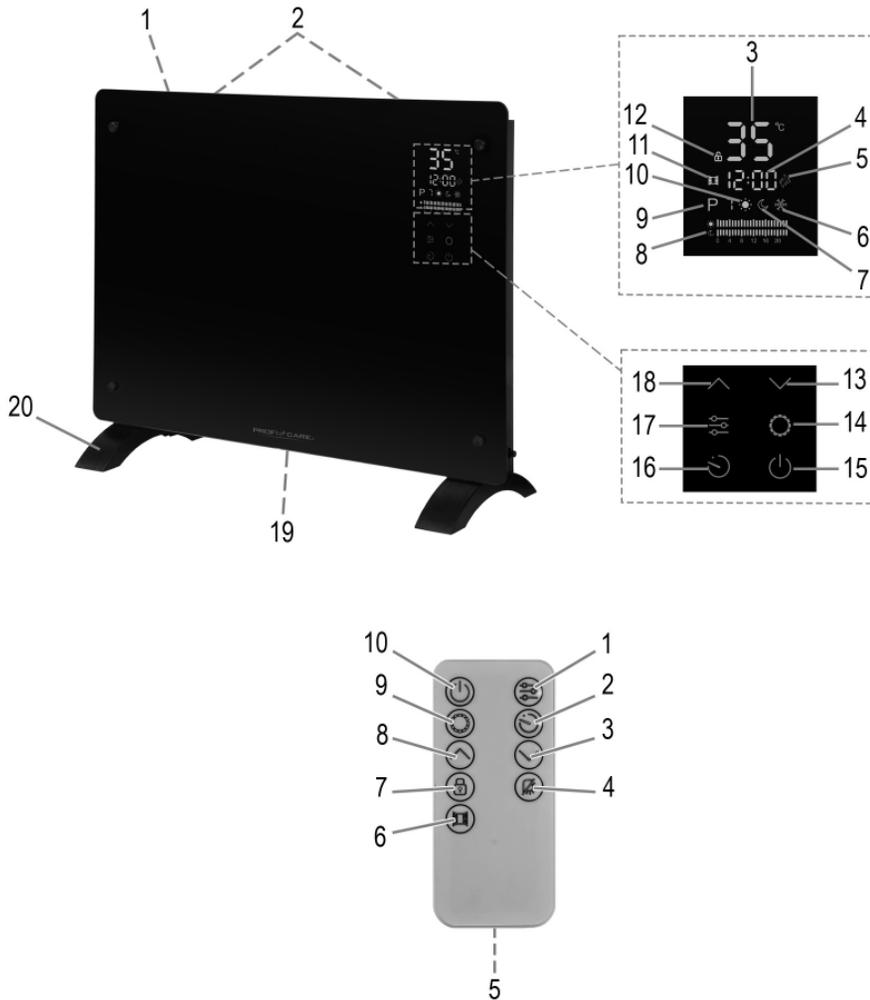
- Ⓓ Dieses Produkt ist nur für gut isolierte Räume oder für den gelegentlichen Gebrauch geeignet.
- ⒼⒷ This product is only suitable for well insulated spaces or occasional use.
- ⒹⒻ Dit product is niet geschikt voor gebruik als primaire verwarming.
- Ⓕ Ce produit ne peut être utilisé que dans des locaux bien isolés ou de manière occasionnelle.
- Ⓔ Este producto está indicado únicamente en lugares abrigados o para una utilización puntual.
- Ⓘ Il presente prodotto non è adatto a funzioni di riscaldamento primario.
- Ⓗ Ten produkt nie może służyć jako podstawowe źródło ogrzewania.
- Ⓗ A termék helyiségek elsődleges fűtésére nem alkalmas!
- ⒼⒾⒺ Этот прибор пригоден только для хорошо изолированных комнат или для нечастого применения.
- ⒶⒺ هذا المنتج مناسب فقط للغرف المعزولة جيداً أو للاستخدام العرضي.



Bedienungsanleitung.....Seite	4	DEUTSCH
Instruction Manual..... Page	13	ENGLISH
Gebruiksaanwijzing..... Pagina	21	NEDERLANDS
Mode d'emploi..... Page	30	FRANÇAIS
Manual de instrucciones ..... Página	39	ESPAÑOL
Istruzioni per l'uso..... Pagina	48	ITALIANO
Instrukcja obsługi.....Strona	57	JĘZYK POLSKI
Használati utasítás ..... Oldal	66	MAGYARUL
Руководство по эксплуатации ..... стр.	75	РУССКИЙ
88 صفحة ..... دليل التعليمات		العربية

## Übersicht der Bedienelemente

Overview of the Components • Overzicht van de bedieningselementen  
 Liste des différents éléments de commande • Indicación de los elementos de manejo  
 Elementi di comando • Przegląd elementów obsługi • A kezelőelemek áttekintése  
 Обзор деталей прибора • نظرة عامة على المكونات



**WICHTIG:**

Lesen Sie unbedingt zuerst die separat beiliegenden Sicherheitshinweise.

**Bedienungsanleitung**

Vielen Dank, dass Sie sich für unser Produkt entschieden haben. Wir wünschen Ihnen viel Freude mit dem Gerät.

Lesen Sie vor Inbetriebnahme dieses Gerätes die Bedienungsanleitung und die separat beiliegenden Sicherheitshinweise sehr sorgfältig durch. Bewahren Sie diese Unterlagen inkl. Garantieschein, Kassenbon und nach Möglichkeit den Karton mit Innenverpackung gut auf. Falls Sie das Gerät an Dritte weitergeben, geben Sie auch immer alle dazugehörigen Unterlagen mit.

**Symbole in dieser Bedienungsanleitung**

Wichtige Hinweise für Ihre Sicherheit sind besonders gekennzeichnet. Beachten Sie diese Hinweise unbedingt, um Unfälle und Schäden am Gerät zu vermeiden:

**⚠️ WARNUNG:**

Warnt vor Gefahren für Ihre Gesundheit und zeigt mögliche Verletzungsrisiken auf.

**⚠️ ACHTUNG:**

Weist auf mögliche Gefährdungen für das Gerät oder andere Gegenstände hin.

**Inhalt**

<b>Übersicht der Bedienelemente</b> .....	3
<b>Auspacken des Gerätes</b> .....	4
<b>Übersicht der Bedienelemente / Lieferumfang</b> .....	4
<b>Warmhinweise für die Benutzung des Gerätes</b> .....	5
Anschlusswert.....	5
Umgang mit Batterien.....	5
<b>Inbetriebnahme des Gerätes</b> .....	5
Standfüße montieren.....	6
Wandmontage.....	6
Fernbedienung.....	8
Elektrischer Anschluss.....	8
<b>Anwendungshinweise</b> .....	8
<b>Bedienung</b> .....	8
Ein- / Ausschalten.....	8
Betriebsmodus auswählen.....	8
Temperatur einstellen.....	9
Kindersicherung.....	9
Displaybeleuchtung aus- und einschalten.....	9
24 Stunden Timer.....	9
Wochentimer.....	9
Wochentimer programmieren.....	9

Löschen einer Wochentimer-Programmierung.....	10
Erkennung für geöffnetes Fenster.....	10
Betrieb beenden.....	10
Werkseinstellungen wiederherstellen.....	10
<b>Überhitzungsschutz</b> .....	<b>10</b>
<b>Reinigung</b> .....	<b>10</b>
Staub am Schutzgitter vom Luftauslass.....	10
<b>Aufbewahrung</b> .....	<b>11</b>
<b>Technische Daten</b> .....	<b>11</b>
<b>Produktdatenblatt</b> .....	<b>11</b>
<b>Entsorgung</b> .....	<b>12</b>
Batterieentsorgung.....	12
Bedeutung des Symbols „Mülltonne“.....	12

**Auspacken des Gerätes**

1. Nehmen Sie das Gerät aus seiner Verpackung.
2. Entfernen Sie sämtliches Verpackungsmaterial, wie Folien, Füllmaterial, Kabelbinder und Kartonverpackung.
3. Prüfen Sie den Lieferumfang auf Vollständigkeit.
4. Sollte der Verpackungsinhalt unvollständig oder Beschädigungen feststellbar sein, nehmen Sie das Gerät nicht in Betrieb. Bringen Sie es umgehend zum Händler zurück.

**Übersicht der Bedienelemente / Lieferumfang****Gerät**

- 1 Luftauslass
- 2 Aufhängeöffnungen
- 3 Temperaturanzeige in Grad Celsius (°C)
- 4 Zeitanzeige
- 5 Heizung aktiv (🔥)
- 6 Anti-Frost-Funktion (❄️)
- 7 ECO-Betrieb (🌿)
- 8 Stundenbalken für den wöchentlichen Timer (🕒)
- 9 Zeitprogramm (P)
- 10 Komfort-Betrieb (🌞)
- 11 Erkennung für geöffnetes Fenster aktiv (🪟)
- 12 Kindersicherung aktiviert (🔒)
- 13 Taste ∨ (Temperatur verringern)
- 14 Taste ⌚ (Zeitprogramme einstellen)
- 15 Taste ⏸ (Gerät ein- bzw. ausschalten)
- 16 Taste ⌚ (Zeit einstellen)
- 17 Taste ⌚ (Betriebsmodus auswählen)
- 18 Taste ^ (Temperatur erhöhen)
- 19 Lufteinlass
- 20 Standfuß